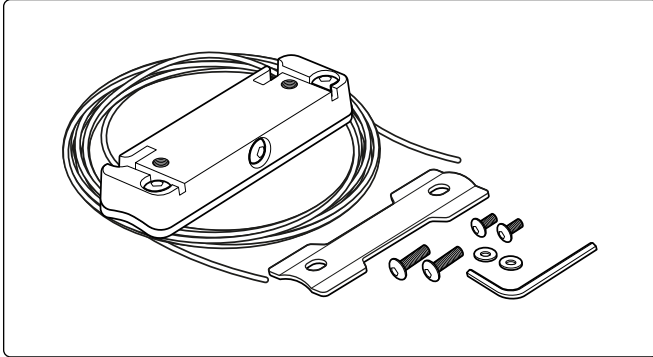


AXA Fix



Contents - Inhoud - Fourniture - Lieferumfang



Select your preferred mounting position

- (NL) Selecteer de gewenste montagepositie
- (FR) Déterminez la position désirée
- (DE) Wählen Sie die bevorzugte Montageposition



The frame should be clean on the position where you mount the AXA Fix

- (NL) Het frame moet schoon zijn op de plek waar je de AXA Fix monteert
- (FR) Le cadre doit être propre à l'endroit où vous montez l'AXA Fix
- (DE) An der Stelle, an der Sie den AXA Fix montieren, sollte der Rahmen sauber sein

Montage - Montage - Assemblé - Montage

1

2,5 Nm
Max. Torque

Route the cables through the slots, tension the cables by hand and tighten the bottom screw and top screw

- (NL) Leid de kabels door de sleuven, span de kabels met de hand en draai de onderste en bovenste schroef vast
- (FR) Guidez les câbles à travers les fentes, tendez-les à la main et serrez les vis extérieures.
- (DE) Führen Sie die Kabel durch die Schlitzte, spannen Sie diese mit der Hand und ziehen Sie die äußeren Schrauben fest.

2

1,5 Nm
Max. Torque

Tighten the screw on the side to obtain the proper tension

- (NL) Draai de schroef aan de zijkant vast om de eindspanning te verkrijgen
- (FR) Serrez la vis sur le côté pour obtenir la tension finale
- (DE) Ziehen Sie die Schraube an der Seite fest, um die endgültige Spannung zu erreichen. Während des Spannenes prüfen sie den AXA Fix immer wieder auf festen Sitz.

3

Shorten the ends of the cable but leave 3 cm for re-tensioning if necessary

- (NL) Kort de uiteinden van de kabel in maar houd 3 cm over voor het eventueel opnieuw op spanning brengen
- (FR) Raccourcissez les extrémités du câble mais laissez 3 cm pour retendre si nécessaire.
- (DE) Kürzen Sie die Enden des Kabels, lassen Sie aber bei Bedarf 3 cm zum Nachspannen übrig

4

The protruding end of the cable can be threaded into the opening

- (NL) Het uitstekende uiteinde van de kabel kan in de opening worden geleid
- (FR) L'extrémité saillante du câble peut être enfilée dans le trou
- (DE) Das Überstehende Ende des Kabels kann in die Öffnung eingefädelt werden

Operation - Bedienung - Utilisation - Bedienung

3kg
Max. weight

An accessory can now be mounted

- (NL) Er kan nu een accessoire worden gemonteerd
- (FR) Un accessoire peut maintenant être monté
- (DE) Nun kann ein Zubehörteil montiert werden

Frame protection - Framebescherming - Protection du cadre - Rahmenschutz

Use the rubber frame protection for mounting accessories directly onto the frame

- (NL) Gebruik de rubberen framebescherming voor het monteren van accessoires direct op het frame
- (FR) Utilisez la protection en caoutchouc pour le cadre pour monter des accessoires directement sur le cadre
- (DE) Verwenden Sie den Gummirahmenschutz, um Zubehör direkt am Rahmen zu montieren



When working on a carbon frame, you need to be careful not to do anything that could lead to avoidable damage. In case of any doubts please contact the bike manufacturer.

- (NL) Wanneer je aan een carbon frame werkt, moet je oppassen dat je niets doet dat tot vermijdbare schade kan leiden. Als je twijfelt neem dan contact op met de fietsfabrikant.
- (FR) Lorsque vous travaillez sur un cadre en carbone, vous devez faire attention à ne rien faire qui pourrait entraîner des dommages évitables. En cas de doute, contactez le fabricant du vélo.
- (DE) Bei der Montage an einem Carbon Rahmen sollte das Spannen mit erhöhter Vorsicht erfolgen um den Rahmen nicht zu beschädigen. Im Zweifel sollte vorab der Fahrradhersteller kontaktiert werden.

Warranty - Garantie - Garantie - Garantie

AXA guarantees the original buyer a warranty period of 2 years after date of purchase.

- (NL) AXA garandeert de eerste koper een garantietermijn van 2 jaar na aankoopdatum.
- (FR) AXA garantit l'acheteur original une période de garantie de 2 ans après la date d'achat.
- (DE) AXA garantiert dem Erstkäufer eine Garantie von 2 Jahren nach Kaufdatum.

AXA Bike Security

P.O. Box 47, NL-3900 AA Veenendaal

Phone: +31 (0)318 536 220

E-mail: info.axa.bike@allegion.com

axabikesecurity.com

Instruction manual - Handleiding - Manuel d'instructions - Bedienungsanleitung

Read the operating manual and safety information carefully before use.

- (NL) Lees de bedieningshandleiding en veiligheidsinformatie zorgvuldig door voordat je het gebruikt.
- (FR) Lisez attentivement le manuel d'utilisation et les informations de sécurité avant utilisation.
- (DE) Lesen Sie vor der Verwendung sorgfältig das Bedienungshandbuch und die Sicherheitshinweise.

AXA is part of the Allegion family of brands.
Product modification reserved.



Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privatisez la réparation ou le don de votre appareil !